Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Montbrelloz Sharks I	D2
CLUB 2	Aire-la-Ville	D1

Lieu / Ort / Location / Luogo	Forel	Date / Datum / Date / Data	12.02.2017
Start / Beginn / Début / Inizio	16:00	End / Ende / Fin / Fine	17:46
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	POF223		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro	X	Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	65

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	2586	SANSONNENS Luc	
Official scorer / Marqueur	2419	LEUENBERGER David	
Referee 1 / Arbitre 1	9029	HOULMANN Pascal	
Referee 2 / Arbitre 2	2842	DEMIERRE Michaël	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	1
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	3
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	0
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	2	4

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Aire-la-Ville

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Montbrelloz Sharks I

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
KP	C	HASLER	Samuel				1475
69	A	WOLF	Loïc				2720
21	G	PERRENOUD	Kevin	X	X		2308
1	G	HOELTSCHI	Cleeve			X	3449
28		RUBIN	Valentin				2313
27		SANSONNENS	Kevin				2265
91		PERRENOUD	Bryan				2309
71		DEMIERRE	Nathan				2756
73		PERRET	Julien				2517
30		GILLIAND	Sébastien				1081
90		LAMBELET	Frédéric				2653

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	1488
	DUC	Eric		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
26:58	71	73	1				
49:14	91	73	2				
				TOTAL			2
TIME OUT					X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende / Fin / Fine	code
37:14	30	2	00:00	39:14	H
TOTAL		2 min			

2 Aire-la-Ville

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
44	C	GAMBA	Sébastien				3096
KP	A	MARIN	Michaël				2189
33	G	BERDAT	Michael	X	X	X	16701
	G						
53		BONO	Loris				3933
7		CONSAGRA	Gionata				3639
55		GASCON	François				16702
9		GUINCHE	Pierre				3087
26		ANDREY	Amaël				3084
89		PILETTA	Lionel				3356
10		REY	Thomas				3931
88		SOARES	Flavio				3514
92		SCHAGEN	Benoît				3930

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	3084
	ANDREY	Amaël		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
00:50	KP	26	1				
20:20	10		2				
20:28	KP	89	3				
26:46	88	89	4				
				TOTAL			4
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende / Fin / Fine	code
07:24	KP	2	00:00	09:24	G1
13:21	88	2	00:00	15:21	H
24:02	92	2	00:00	26:02	H
30:16	88	2	00:00	32:16	B1
53:53	10	2	00:00	55:53	H
TOTAL		10 min			